



预防犯罪和刑事司法委员会  
第十一届会议  
2002年4月16日至25日，维也纳  
临时议程项目9  
战略管理和方案问题

## 联合国区域间犯罪和司法研究所两名董事会成员的提名

### 秘书长的说明<sup>1</sup>

1. 兹提请预防犯罪和刑事司法委员会注意与联合国区域间犯罪和司法研究所董事会组成有关的事项，该事项需由委员会和经济及社会理事会采取行动。董事会的两名成员，即 Adedokun A. Adeyemi（尼日利亚）和 Károly Bárd（匈牙利）的任期已于 2001 年 11 月 17 日届满。
2. 根据经济及社会理事会 1989 年 5 月 24 日第 1989/56 号决议附件《联合国区域间犯罪和司法研究所章程》第四条的规定：

“2. 董事会由下述人员组成：

“(a) 经犯罪预防和控制委员会根据秘书长提名选定并经由经济及社会理事会同意的七名成员，遴选时应适当顾及本研究所及其工作人员系从自愿捐款获得经费的事实，并顾及公平地域分配的原则。这七名成员应选自具有必要资历和学识的知名人士。他们以个人身份任职，任期五年，自获邀请参加第一次董事会会议之日起算。经由经济及社会理事会同意，他们可由犯罪预防和控制委员会再委派充任不超过又一任期……。”

3. 根据秘书处法律事务厅的意见，本委员会继承了原犯罪预防和控制委员会在此事项及其他事项上的职能和权力。
4. 现提出下列候选人：Iskander Ghattas（埃及）和 Željko Horvatić（克罗地亚）。
5. 董事会的构成考虑到公平地域分配原则。联合国区域间犯罪和司法研究所董事会目前的组成如下：

Adedokun A. Adeyemi（尼日利亚）：2001 年 11 月 17 日任期届满

<sup>1</sup> 因履历史上报较晚，本报告提交推迟。



Károly Bárd（匈牙利）：2001年11月17日任期届满

Ann-Marie Begler（瑞典）：2004年12月1日任期届满

Jean-Claude Karsenty（法国）：2006年11月7日任期届满

Setsuo Miyazawa（日本）：2003年11月26日任期届满

Alejandro Reyes Posada（哥伦比亚）：2003年11月26日任期届满

Jeremy Travis（美利坚合众国）：2004年12月1日任期届满

6. 有关两名候选人的背景材料见本文件附件。

## 附件

### 获得提名担任联合国区域间犯罪和司法研究所董事会成员的 候选人背景资料

#### **Iskander Ghattas**

##### 学历

- 法律学士（1961 年）
- 国际法硕士（1963 年）
- 国家公法博士学位（1973 年）

##### 专业身份

司法部负责国际和文化合作司的部长助理

##### 专业经历

- 1961-1968 年：开罗检察官
- 1968-1971 年：药物司检察长
- 1971-1976 年：曼苏拉-吉泽一审法院院长
- 1976-1981 年：埃及总检察长办公室首席监察员；担任司法部立法司技术顾问的工作
- 1981 年：被任命为开罗上诉法院法律顾问；受委派在上诉法院担任司法部立法司副司长的工作
- 1986 年：被任命为上诉法院副院长
- 1990 年：被任命为上诉法院院长和开罗刑事法庭庭长
- 1995 年：被任命为司法部负责国际和文化合作司的部长助理。

##### 其他

- 开罗和阿拉伯利比亚民众国喀土穆法学院会议上的讲演者
- 埃及参加预防犯罪和刑事司法委员会会议的代表团成员
- 谈判埃及与其他国家订立司法合作公约的埃及代表团团长
- 埃及司法部筹备第九届联合国预防犯罪和罪犯待遇大会（1995 年 4 月至 5 月，开罗）工作的协调员
- 法语国家司法部长第三次会议（1995 年 10 月，开罗）协调员
- 埃及民法典五十周年纪念大会秘书长（1998 年 4 月）

阿拉伯区域纪念日内瓦国际人权法律公约五十周年会议（1999年）秘书长  
司法部参加的各国际司法会议（罗马、海牙、巴黎、维也纳、华盛顿、Abuja、亚的斯亚贝巴）中的埃及代表  
关于政治学和公法的书籍的作者  
国际刑法协会会员  
国际法国际协会和法语国家法律国际研究所成员  
反对教育歧视公约（1999年，联合国教育、科学及文化组织）缔约国调解和斡旋委员会成员  
国际教养和监狱协会会员

#### 荣誉

荣誉勋位勋章获得者，1983年  
罗马教廷圣格里哥利勋章获得者，1990年  
荣誉勋位受勋者，1991年  
法国国家功勋奖章获得者，1999年  
意大利国家功勋奖章获得者，2001年

### Željko Horvatić

1934年8月6日出生于克罗地亚锡萨克。

在萨格勒布念完小学和中学；在萨格勒布大学法学院毕业（1956年），获得研究生学位（1962年）和博士学位（1977年）。

1956-1957年：克罗地亚萨格勒布地方法院助理法官

1957-1963年：克罗地亚德尔尼采地区法院法官和法院院长

1963-1967年：萨格勒布 Hidrotehan 公司派驻埃及开罗的法律顾问和公共事务主任

1967-1977年：克罗地亚司法部顾问

1977-1987年：克罗地亚里耶卡大学法学院刑法、国际刑法和刑事学教授、副院长和院长；克罗地亚里耶卡大学副校长，大学协会会长

1987年：刑事、刑事学、国际刑法教授；刑法系系主任、负责人；萨格勒布法学院刑事学研究生负责人；萨格勒布大学主任委员会副主席；克罗地亚大学法律教师遴选委员会主席；萨格勒布警校刑事学以及刑事政策和刑法进修教授；萨格勒布大学医学院社会和法医精神病学研究生刑事学和精神疾病患者法律地位教授。

克罗地亚法学研究院院长；萨格勒布教师和其他科学工作者协会会长；美利坚合众国（Yale 和 Duke）、德国（Freiburg）、意大利（罗马、的里亚斯特、帕多瓦、卡塔尼亚）、奥地利（维也纳、格拉茨）、波兰（托伦、克拉科夫）、匈牙利（布达佩斯）、斯洛文尼亚（卢布尔雅那）、荷兰（海牙）等大学访问教授。发表了100多篇科学文章，出版了6本书。

在过去10年里担任过下列工作：政府（司法部）起草新的克罗地亚刑法典委员会主席；政府（司法部）起草新的克罗地亚违规行为法委员会主席；政府（司法部）起草新的精神病患者法律委员会主席；克罗地亚司法部国家顾问；司法部律师考试委员会成员；政府战争犯罪委员会主席；克罗地亚议会宪法问题和政治制度委员会成员。

自克罗地亚于1996加入欧洲委员会以来，担任参加欧洲犯罪问题委员会的克罗地亚代表团团长，自2001年以来，担任主席团成员；1997-2001年：担任欧洲委员会腐败问题多学科小组成员和主席团成员；1993年以来，担任参加预防犯罪和刑事司法委员会会议的克罗地亚代表团成员/团长以及第十届联合国预防犯罪和罪犯待遇大会（2000年，维也纳）副主席，参加拟订一项打击跨国有组织犯罪公约特设委员会的克罗地亚代表（1996-2000年），参加反腐败公约谈判工作特设委员会的克罗地亚代表（2001年）；预防犯罪和刑事司法方案国际科学和专业咨询理事会执行委员会成员。